

STADT WOLFSBURG STADTRÄTIN

Dezernat für Bildung, Jugend und
Integration



STADT WOLFSBURG · POSTFACH 10 09 44 · 38409 WOLFSBURG

إلى جميع آباء/أولياء أمور التلاميذ في
مدارس فولفسبورج (Wolfsburg)

ADRESSE
Stadt Wolfsburg
Porschestraße 49
38440 Wolfsburg

ÖFFNUNGSZEITEN

مواعيد العمل
الاثنين من الساعة 08:30 إلى 16:30
الثلاثاء من الساعة 08:30 إلى 16:30
الأربعاء من الساعة 08:30 إلى 12:00
الخميس من الساعة 08:30 إلى 17:30
الجمعة من الساعة 08:30 إلى 12:00

AUSKUNFT ERTEILT

فريق تطوير المدارس
الهاتف: 1153 – 05361 28
الفاكس: 2252 – 05361 28
schulentwicklung@stadt.wolfsburg.de

IHR ZEICHEN/SCHREIBEN VOM
Zeichen/Datum

MEIN ZEICHEN/SCHREIBEN VOM
Zeichen/Datum

12.09.2022

استطلاع رأي حول وضع المدارس في فولفسبورج خلال جائحة كوفيد-19

الآباء وأولياء الأمور الأعزاء!

لقد شكّل العامان الماضيان تحديًا كبيرًا لنا جميعًا. وقد تأثرت الدروس المدرسية تأثرًا بالغًا جراء جائحة كورونا كباقي مجالات الحياة الأخرى. وقد تحمل أطفالك وتحملت أنت شخصيًا، بصفقتك أحد الآباء، الكثير من الضغوطات بسبب التعليم عن بعد والتعليم المدرسي في المنزل.

نود أن نتعرف منك ومن أطفالك على كيفية معابنتك لهذه الفترة، والتي ما زلت تعيشها حتى الآن، لهذا السبب نجري استطلاعًا للرأي في مدارس فولفسبورج. نستطلع رأي التلاميذ وآبائهم وإدارات المدارس والمعلمين.

نُساعدنا من خلال مشاركتك في استطلاع الرأي وتجاربك وتجارب أطفالك في إصلاح الموقف الحالي، وفهم التطورات الإيجابية، فضلاً عن الصعوبات ومجالات التحسن. من المفترض مناقشة النتائج مع مدارس فولفسبورج والسياسيين، كمناقشتها مثلاً في لجنة المدرسة والتعليم، وإدراجها في التطوير الإضافي المشترك للهيكل التعليمي في مدينة فولفسبورج.

تجد بيانات الوصول إلى استطلاع الرأي (الرابط وكلمة المرور) في الدليل الإرشادي المرفق. يُمكنك وأطفالك المشاركة في استطلاع الرأي باستخدام بيانات الوصول نفسها. بعد تسجيلك للبيانات، يُمكنك الاختيار بين استطلاع رأي الآباء أو استطلاع رأي التلاميذ.

يستغرق ملء استطلاع الرأي حوالي 10 دقائق. يُمكن المشاركة في استطلاع الرأي حتى 14.09.2022

Sparkasse Celle-Gifhorn-Wolfsburg
IBAN DE56 2695 1311 0025 6098 92
BIC NOLADE21GFW

Volksbank BraWo
IBAN DE55 2699 1066 0844 8450 00
BIC GENODEF1WOB

Gläubiger-ID
DE 65WOB00000030809

USt.-IdentNr.
DE115235874

إذا وافقت على السماح لطفلك الفاصر بالمشاركة في الاستبيان، يُرجى تمرير الرابط وكلمة المرور إلى طفلك. وعند قيامك بذلك، فأنت تمنح طفلك الموافقة على المشاركة فضلاً عن استخدام البيانات للغرض المذكور.

الآباء الأعمام، يُرجى مساعدة أطفالكم الصغار خاصة في: قراءة الأسئلة والإجابات المحتملة لأطفالكم إذا لزم الأمر ومساعدتهم في إدخال الإجابات.

التلاميذ البالغون:

يُوزَع هذا الخطاب على جميع التلاميذ ليقدّموه إلى آبائهم، بغض النظر عما إذا كان التلميذ قاصراً أو بالغاً. لذلك يُرجى تمرير الرابط وكلمة المرور إلى ابنتك أو ابنك البالغ ليتمكن من المشاركة. شكراً جزيلاً.

إذا كان لديك أكثر من طفل في سن التعليم الإلزامي:

سنتلقى خطاباً خاصاً لكل طفل يجري في صفه استطلاع الرأي. يُمكنك المشاركة فردياً عن كل طفل، حتى تتمكن من استعراض الموقف في الصفوف الدراسية وأنواع المدارس المختلفة.

المشاركة في استطلاع الرأي طوعية ودون الكشف عن الهوية. حيث لا يُمكن اقتفاء أثر الشخص المشارك في استطلاع الرأي. إذا كنت أنت أو طفلك لا ترغبان في المشاركة، فإن ذلك لا يُسبب أي أضرار لكما. يُمكنك كذلك الإجابة على أسئلة فردية أو تخطي سؤال في أي وقت أو إلغاء الاستبيان بالكامل.

للأسف، فإن الاستبيانات متاحة للتلاميذ والآباء باللغة الألمانية فقط.

في حالة وجود أي استفسارات حول الاستبيان، يُسعدنا أن تتواصل معنا من خلال:

Stadt Wolfsburg

قطاع المدارس

قسم الرقابة والتطوير والجودة

هاتف 05361 281153

أو عبر البريد الإلكتروني: schulentwicklung@stadt.wolfsburg.de

شكراً جزيلاً لمساعدتك!
مع أرق الأمنيات،



Iris Bothe
Stadträtin